



BERTSCHI

货物道路运输服务合同

合同编号: BZJ90-202308-09

甲方(托运人): 北尔旗物流(张家港)有限公司
住 所: 江苏省张家港市扬子江化学工业园区西金城路9号
联系人: 包笑秋
电 话: 18662237177
邮 箱: Carrie.bao@bertschi.cn

乙方(承运人): 江苏蓝海超越时代物流有限公司
住 所: 张家港市保税区北海路物流大厦一楼西侧
联系人: 马剑
电 话: 15962349638
邮 箱: majiancysd@163.com

根据《中华人民共和国合同法》等相关法律法规之规定,本着友好合作原则,就乙方为甲方提供货物道路运输服务等有关事宜,经双方协商一致,达成本合同内容,以资信守。

1. 乙方的义务和责任

- 1.1. 乙方保证其具备承运甲方货物所需的有效经营范围及各类营运及运输证照,包括但不限于《道路运输经营许可证》及履行本合同所需要的其它证照,以及适于承运货物的、具备相应运输证照和资质的车辆。乙方承诺在本合同履行期间,乙方始终具有该等资质、许可和拥有相关资源,能够按照本合同的约定提供合格服务。
- 1.2. 乙方愿意根据甲方的业务变化相应扩展其服务内容和范围,所有与扩展服务内容相关的工作乙方均须自己承担风险和费用去完成,包括但不限于,获取因甲方业务变化所需的相关部门签发的资质和许可,并维持其服务质量。
- 1.3. 乙方保证其及乙方运输人员必须遵守国家有关部门颁布的《汽车货物运输规则》和其他相关法律、行政法规和/或规章的规定。
- 1.4. 乙方保证:其从事甲方货物运输的装卸员、驾驶员和押运员持有从事货物装卸、运输和押运所需要的必要资质和证照,并遵守相关法律法规的规定履行其装卸、运输和押运职责;遵守途经工厂内的安全规则及道路交通规则;不会发生吸烟、喝酒、超速等行为;不走禁止通行的路段,按规定停车;在甲方厂区及收货人厂区内行驶和操作时应遵守厂区内相关的安全和环境保护规章制度,并以不影响甲方和/或收货人正常经营活动为前提。
- 1.5. 乙方应当向甲方提供本合同所述所有证照、许可的复印件。如遇证照/许可年检或更新,乙方应当提供经过年检或更新后的证照/许可复印件。并且,乙方保证在本合同存续期间内,本合同项下所涉各项证照许可持续有效。否则,甲方有权单方决定是否提前终止本合同。不论甲方是否决定因此解除合同,如因乙方或其人员违反该等规定的,乙方应承担全部责任(包括但不限于相应赔偿责任等)。
- 1.6. 乙方保证运输车辆完整清洁,货物捆扎牢固,遮盖严密,并严格按照所托运货物的本质和特性等予以装卸、运输和在途储藏。
- 1.7. 乙方在运输订单执行过程中出现的任何异常情况必须第一时间通知到甲方,并将异常情况的处置进展及

汇报给甲方。乙方在运输途中应定时检查，发现异常情况时，应及时采取相应措施，以保证运输质量。如有必要，应在第一时间将异常情况告知给甲方，并按甲方要求进行妥善处理。

1.8. 乙方自行承担因其违反国家及地方道路交通安全法规及运输车辆管理法规等原因导致的一切损失与责任，并赔偿甲方因此所遭受的相关损失。

1.9. 乙方明确并同意，本合同项下甲方所委托承运的货物所有权始终归甲方所有。乙方在任何情况下均不得主张享有该等货物所有权，或有其他任何可能对甲方该等货物所有权构成不利影响的行为。

1.10. 乙方明确并同意，对于因其承运甲方货物所发生的任何风险、责任（属不可抗力或有证据证明由甲方、收货人原因引起除外），乙方应承担相应责任。如因乙方违反本合同条款项下的任何义务、责任给甲方货物造成损害和/或危害到或潜在危害到甲方人员和/或其他任何第三方人员财产和/或人身安全的，甲方有权根据实际情况决定是否提前终止本合同，并追究乙方的责任。如本合同因此被解除的，不解除乙方根据本合同和/或中国法律法规应当承担的赔偿责任。

1.11. 在服务期限内，乙方应当严格按照合同约定提供服务，全力满足甲方的服务要求，不得无故拒绝向甲方提供服务，否则甲方有权选择其他供应商的服务，乙方应承担因此给甲方造成的额外费用与损失。

1.12. 乙方在合同执行期间，物流责任险的保额不得低于2000,000.00人民币。

2. 甲方的义务和责任

2.1. 甲方提供书面的工作要求和操作规程，并对乙方为甲方服务的人员进行培训；

2.2. 甲方指定人员至少提前1天以书面形式将运输任务指令下达给乙方对应人员；

2.3. 甲方应根据本合同的约定及时向乙方支付相应运输费用。

3. 货物的运输安排

3.1. 乙方在接到甲方运输订单后，即应着手将承运所需适当车辆安排妥当，并在四小时内以邮件方式确认回复运输订单给甲方。如能承运，则应在运输订单所规定的时间内准时到达装货地点。如不能承运，乙方应在接到甲方运输订单后两（2）小时内书面通知甲方，以便甲方及时对该次待运货物作其他安排。但是，如在本合同存续期间内，发生这种在合理情况下不能承运情况（不可抗力或甲方或收货人原因除外）达三（3）次及以上的，甲方有权单方决定是否提前终止本合同。如因乙方承运车辆迟到或未妥善配备相关人员和/或设备器材等而影响甲方出货计划，则甲方有权取消本次委托（即甲方有权自约定装货时限届满起或被告知乙方有该等违约行为时（两者以较早发生者为准），对本次待运货物作其他运输安排，而无需再行通知乙方），并由乙方承担甲方因乙方未能承运引起或与之相关发生的本次费用及损失。但是，如在本合同存续期间内，发生这种车辆迟到情况或发生未能妥善安排相关适当车辆、人员、设备器材等情况（不可抗力或甲方或收货人原因除外）达三（3）次及以上的，甲方有权单方决定是否提前终止本合同。无论本合同是否因此被甲方解除，乙方应承担相应责任（包括但不限于相应赔偿责任等）。

3.2. 乙方应根据甲方的操作流程在甲方给定的物流信息系统中录入数据，并保持数据的准确性和及时性。

3.3. 对于需要乙方提供装卸服务的运输业务，乙方应及时在甲方指定的仓库提货，并负责按规定装车。在货物运到目的地后，乙方应敦促其装卸人员根据甲方及/或收货人具体要求搬卸货物。如乙方装卸人员发现收货人所提搬卸要求有违甲方此前告知的搬卸要求的，应在第一时间通知甲方并按甲方与收货人协调后所形成的意见处理。

3.4. 乙方需按甲方规定的地点和时间装货。乙方应在运输订单所规定的时间内，及时、安全地将货物运到目的地。

3.5. 乙方应为其运输车辆配备移动电话，以便甲方时时了解货物运输状况及货物运抵目的地前，乙方运输人员及时同收货人进行联系。

- 3.6. 在卸货时，乙方必须要求客户根据产品名称和批号进行内包装点数，并且与《送货单》信息进行核对。收货人确认数量无误及包装情况良好后，与乙方共同在《送货单》上签字盖章，确认收货。如发现有任何不一致处或包装破损，应立即停止卸货并反馈甲方及其他相关人员。如发生破损和渗漏，立即在现场拍照。双方根据实际证据，分析发生原因，再界定责任范围。
- 3.7. 货物交接时产生的任何问题，如包装破损，收货人要求退货，以及其他任何意外情况，乙方均需在第一时间立即通知甲方，以便甲方及时处理。如发生破损和渗漏，需立即在现场拍照。如有退货产生，乙方必须得到甲方的书面同意，方可将货物退回，且退货时间由双方协商后按约定的时间完成。所产生的费用按照附件中的价格结算，否则因此产生的责任和损失需由乙方负担。
- 3.8. 乙方应当将经过收货人签字的《送货单》以传真件或者扫描件形式在货物送达后次月的 14 日前交甲方备存，原件由乙方于双方根据本合同第七条约定结算运费时提供给甲方。
- 3.9. 甲方委托乙方向船代等单位办理放箱以及向港区、堆场等单位申请提箱事务的，乙方应负责全面检查所提货物、集装箱（罐）是否完好，如有异常情形应在提货、提箱前告知甲方并按甲方意见办理，且应在上述单位的交接单据中明确注明该等异常情况。如因乙方未认真检查，或者未在相关单据中注明异常情况，或者未遵照甲方意见办理的，乙方应赔偿甲方因此所遭受到的相关损失。
- 3.10. 甲乙双方同意，如在本合同存续期间内，甲方需委托乙方承运甲方需运至其其他客户处或从供应商处运回至甲方，且该客户或供应商地点未在双方约定的报价线路中，则除运费由甲、乙双方届时另行书面协议外，本合同项下其他约定应同样适用于该等运输事宜。为此，甲乙双方将书面确认该笔运输业务的价款等内容。
- 3.11. 鉴于各业务类型和不同货物的操作要求不同，双方可讨论制定具体业务的操作流程与责任作为本合同补充协议。

4. 违约责任

- 4.1. 若在运输过程中由于乙方的过失导致货物灭失、受潮、变质、短少、污染、损坏等，由乙方负责赔偿，赔偿金额参照货物销售发票金额。
- 4.2. 若因乙方过错致使货物错误交付或超过运输订单规定的时间交付而造成甲方收货人拒绝接受，交付延迟索赔、迟付货款或拒绝付款或其它不利后果的，乙方必须赔偿甲方就此产生的一切连带损失，但因甲方、收货人或非不可抗力原因造成的除外。
- 4.3. 违反本合同及其相关附件的规定，乙方应当赔偿甲方的损失并承担由此引发的违约责任，及任何第三方任何形式索赔（包括人身损害或死亡或者财产损失）方面的任何及所有损失、损害、责任、索赔、成本及费用，使甲方免受损害并为其抗辩；
- 4.4. 乙方需要按照双方约定的运输时间进行完成运输订单，如因为乙方未按照双方约定的时间到货所产生的一切损失由乙方承担。如果到货时间为收货单位的节假日，交货时间顺延至收货单位节后第一个工作日。

5. 货物运输保险

- 5.1. 乙方应就本合同项下所涉货物运输安排，向有资质的保险公司投保相关商业保险，投保金额需涵盖甲方运输产品的总价值。乙方明确并同意，所购保险应在本合同有效期内持续有效。如有需要，乙方将应甲方要求，及时向甲方提供该等投保文件以便甲方备查。如有违反，甲方有权单方决定是否提前终止本合同。如本合同因此被解除的，乙方应承担相应赔偿责任。若遇交通事故，由乙方负责协助车主等有关方处理该交通事故，并赔偿甲方因此所受损失。

5.2. 乙方应在整个合同期间内负责对其车辆、罐式集装箱和其它相关设备的损坏、失窃和第三方责任险进行足够有效的投保。

5.3. 乙方应在整个合同期内负责对其操作员工的人身保险。

6. 运输费用的价格

6.1. 按照不同的项目，相应的运费标准会在对应的补充协议中明确，经甲乙双方确认盖章后随补充协议一同生效。

7. 运输费用的结算

7.1. 运费按月进行结算。乙方应将当月的承运清单在次月的五个工作日以书面形式提供给甲方，经双方核对书面确认无误后，乙方应在次月二十七（27）日前将经双方核对无误的当月运费开具一份全国货运行业统一运输发票给甲方，同时附上结算清单，清单注明订单号码。在甲方收到发票和第三条第8款所涉经收货人签收的《送货单》原件后六十（60）日内付清运费。乙方应自行承担其因本合同项下收入所需缴纳的各项税款及其它实际开销（如高速公路使用费等）。

7.2. 双方同意，如乙方未能及时承担其在本合同项下双方已确定无误的违约责任、甲方所遭受的损失损害时，甲方有权在任何一期付款中扣除相应款项，以抵销乙方在本合同项下对甲方承担相应责任而应付未付的任何款项。

8. 合同生效

8.1. 本合同有效期为2023年9月1日起至2028年8月31日，（而不论本合同文末载明的甲、乙双方签署日期为何）。本合同有效期届满前一（1）个月，如甲、乙双方对本合同续展事宜达成书面一致同意的，则由双方在本合同的基础上另行签署《货物道路运输合同》。

8.2. 本合同有效期内，甲方有权按月对乙方运输服务质量进行考评。如甲方有证据（如甲方人员整理的客户投诉信息记录等，且甲方所提供的证据即为判断乙方是否违反该考评制度之最终证据）证明乙方存有违反考评制度之情形的，则甲方有权根据考评制度的规定对乙方施以经济处罚，所涉金额即由甲方直接从其应付给乙方的任何款项中予以扣除。乙方明确：本款约定并不排除乙方承担其根据国家相关法律法规、本合同或考评制度下其它规定所应承担的其它任何责任。

8.3. 如乙方违反本合同第一条中任意一款规定给甲方造成实际较大损失的，甲方有权立即解除本合同并要求乙方对其因此所受损失承担赔偿责任。

8.4. 此外，如乙方在本合同有效期内因任何原因而丧失了履行本合同项下义务所需的有效经营范围、各类营运、运输证照和其它资质时，本合同即为终止。

8.5. 除上述约定外，任何一方在给以相对方提前六十（60）日书面解约通知后即可提前终止本合同而无需承担相应赔偿责任。

8.6. 无论本合同因何原因而终止，截止本合同终止时经双方共同确认已形成的相关权利或义务，任何一方仍有权或义务根据本合同的有关约定向相对方主张或履行。

9. 合同变更

9.1. 当本合同服务范围发生变化时，甲乙双方重新商定价格。

9.2. 本合同的任何变更都须经过双方协商同意后，以补充协议形式由双方共同签字盖章后方可生效。

10. 不可抗力

10.1. 如因不可抗力导致乙方未能履行本合同的，乙方无须承担责任，但应当立即通知甲方，并向甲方出具不可抗力发生地政府部门的相关证明，以及按照中国法律法规规定采取必要措施，履行必

要手续。

- 10.2. 不可抗力包括非双方责任造成的爆炸、火灾、洪水、飓风、龙卷风、台风、地震以及其它类似的自然灾害、战争、空中飞行物体坠落，叛乱、暴动、骚乱或民事骚动、本合同生效以后政府颁发或采取了新的法令或规章等事件。

11. 保密条款

- 11.1. 因本合同之原因，各方（“接受方”）业已获得、将要获得或有渠道获得另一方（“披露方”）的保密信息，这些信息包括但不限于财务信息、价格、设计、商业秘密等（合称“信息”）。接受方同意，在没有得到披露方书面同意之前不得向任何第三方透露合同文件的任何信息或任何商务条款；而且除本合同允许或要求以及随后实施的目的之外，不得将披露方的信息用于任何其他目的。

12. 安全/健康/环保

- 12.1. 乙方确保为甲方提供服务的现场人员须遵守国家以及甲方的安全/健康/环保有关规定，具体的规定不限于附件中的安全规定和相关操作文件规定。

12.2. 事故处理流程：

- 12.2.1. 乙方服务人员违反操作规程要求或劳动防护设施安全功能失效等原因导致发生人员伤亡或其他安全事故，所导致的损失由乙方公司负责赔偿，事发当时，乙方服务人员或公司应按有关规定立即上报有关主管部门并通知甲方对口人员，同时按政府有关部门要求处理。
- 12.2.2. 若乙方服务人员在工作过程中，因为甲方人员指挥、配合失误，设施故障或异常，导致引发事故，则事故损失由甲方负责赔偿，并执行甲方的事故报告制度。

13. 其他条款

- 13.1. 因本合同所引起的一切争议应当由双方协商解决。协商不成的，双方同意根据中国国际经济贸易仲裁委员会上海分会即时有效的仲裁规则提交有约束力的仲裁解决。仲裁应在上海举行。仲裁裁决应为终局，并对双方有约束力。
- 13.2. 仲裁费用（包括律师费）应由败诉方承担。
- 13.3. 本合同的签订并不意味着乙方成为甲方任何意义上的代理人或代表，也不构成甲方对乙方的任何独家运输委托关系。
- 13.4. 本合同一式四份，双方各执一份，经双方及各自合法授权代表签章并自第九条第1款所定起始期日生效。

甲方 Party A

单位名称: 北尔旗物流(张家港)有限公司

单位地址: 江苏省张家港保税区扬子江国际化学工业
园西金城路9号

法人代表: 赵云涛

委托代理人: 包笑秋

电 话: 18662237177

传 真:

开户银行: 中国农业银行张家港保税区支行

账 号: 10528301040062759



乙方 Party B

单位名称: 江苏蓝海超越时代物流有限公司

单位地址: 张家港市保税区北海路物流大厦一楼西侧

法人代表: 马剑

委托代理人:

电 话:

传 真:

开户银行:

账 号:



企业与社会责任（CSR）和 环境社会治理（ESG）

企业与社会责任被定义为企业运营和价值的整合，所有利益相关者（包括客户、员工、社区和环境）的利益，都反映在公司的政策和行动中。ESG 是对企业对社会和环境因素的集体自觉性的评估。它通常是围绕企业内无形资产相关的特定指标收集的数据编制的分数。它可以被视为企业社会信用评分的一种形式。

本政策文件旨在向所有利益相关者阐明 Bertschi 对 CSR/ESG 的含义，以及我们建议如何努力实现我们的目标。CSR/ESG 政策适用于公司的所有活动。

我们承诺通过以下方式持续改进我们的CSR/ESG战略：

承诺和目标

- 鼓励我们的业务合作伙伴实施他们自己的 CSR/ESG 政策和战略
- 介绍程序以协助实施 CSR/ESG。
- 以防止不公平商业行为的方式经营。
- 相信以负责任的方式发展其服务的公司 and 公司所服务的国内和国际之间的关系，对于取得商业成功至关重要。
- 在开展业务时评估环境、社会和经济因素。
- 不断审核所有政策和业务实践，以鼓励与业务合作伙伴的合作并促进发展。

公司治理

- 遵守所有规范和适用的法律。
- 确保利益相关者对所有工作人员的行为和专业精神所提供服务的决策和管理过程充满信心。我们通过不断培训和发展我们的员工来做到这一点。
- 如有必要，制定行动计划以确保实现持续改进。

环境与可持续性

- 扩大我们的多式联运网络，并采取不同的辅助行动，继续为进一步减少二氧化碳做出贡献。
- 继续与我们的合作伙伴合作，减少其对环境的影响。
- 将“责任关怀最佳实践”应用于所有活动，评估环境影响，根据这些发现形成报告，并向相关利益相关者公开报告。
- 通知我们的员工注意他们的行为对不可再生资源的影响。

人权

- 旨在消除基于任何原因（种族、信仰、肤色或宗教等）的任何形式的歧视，并促进运输物流供应链中的机会平等。
- 积极鼓励我们的伙伴在其工作中遵守国际人权准则。

BERTSCHI

创新解决方案

- 通过开发和实施基于开放式沟通和有效协作的创新定制业务解决方案，为客户提供最佳解决方案。
- 投资于培训和人才提拔，以支持持续改进的精神。

客户导向

- 确定客户和其他利益相关者的实际和未来需求和要求，以尽可能提供超出其预期的服务。
- 专注于与客户和其他合作伙伴的战略性长期业务关系。

数据保护

- 保护员工和业务合作伙伴的隐私。内部政策以适用法律为基础，并定期审查和调整。
- 确保收集的数据仅用于相关目的，不会转发给第三方。

伦理与道德交易

- 通过使用的供应链确保业务清晰可见，以了解产品从何处移动到何处。
- 确保合作伙伴遵守符合公司要求的工作场所标准和行为。
- 承诺确保物流供应链中的工人福利和劳动条件达到或超过公认标准。其中特别包括清洁、促进健康和符合人体工程学的工作场所。
- 承诺确保所有员工享有最高工作场所安全。
- 与合作伙伴定期举行会议以支持这些想法的实施。

地点 2021年九月

BERTSCHI


Jan Arnet
CEO

商业行为守则

以负责任关怀®，Bertschi 确认以此“商业行为准则”对现有和未来员工就业机会的平等、包容和 Bertschi 的行为准则将帮助每位员工遵守法律并保持最高道德行为标准。该准则并未涵盖所有可能出现的情况，但确定了我们的基本原则和方法，以帮助指导每位员工实现这一共同目标。

遵守适用的法律法规
尊重交易的所有人的权利和尊严，不接受非法利益，也不将此类利益提供其他人
避免利益冲突，以免损害公司利益
Bertschi 所有业务数据和文件的保密性
帮助 Bertschi 遵守本行为准则

我们的共同目标

安全、健康和环境责任：

我们保持安全健康的工作环境，并致力于消除工伤和疾病。我们遵守适用于我们业务领域的环境法和 Bertschi 政策。

人权和劳工惯例：

所有人的尊严、权利和愿望是我们公司的核心价值观。无论我们在何处运营，我们都承认并尊重所有适用的劳动和就业法律。我们不容忍药物滥用或暴力。我们不使用强迫或非自愿劳动，并遵守所有适用法律。

包容和多样性、机会平等：

包容性和多样性是我们公司的基本要素。我们为所有员工和申请人提供平等的就业和职业机会。我们不会在任何雇佣条件下歧视员工，并确保我们的员工不会受到任何骚扰或虐待。我们遵守有关骚扰和虐待员工的所有适用法律。

禁止歧视：

我们不会因种族、肤色、国籍、性别、宗教、年龄、残疾、艾滋病毒/艾滋病状况、性取向或与工作表现无关的任何其他个人特征而在任何雇佣条件下进行歧视

反洗钱和反恐怖主义：

为防止洗钱或资助恐怖分子，我们不会从事任何涉及促进或导致任何犯罪活动的财产、资金或货币工具的金融交易。我们也不从事或参与、财政上或以金融支持的方式，或以其他方式赞助，促进或协助任何恐怖分子、活动或组织。

贿赂和腐败：

我们不直接或间接向任何客户或政府官员支付、提供、承诺、给予或授权支付或给予金钱或任何有价值的东西，以获取、影响或保留业务，或获得不正当的优势或利益。我们也不接受任何客户、分包商或其他运输/商业合作伙伴的任何贿赂。

礼品、招待和娱乐：

我们不向公司的任何利益相关者（包括政府官员）提供或接受礼品、款待或招待，这些礼品、款待或招待可能会给公司造成尴尬、被理解为贿赂或回扣或被视为优惠待遇交换。

利益冲突：

我们的商业决策总是基于正确的判断，而不是潜在的个人利益。我们的投资或财务利益不会影响我们决定公司最佳利益的能力。我们希望我们的员工避免卷入与我司业务相冲突的情况、活动中。我们的利益相关者中的亲属或密友也可能产生利益冲突。当出现潜在的利益冲突时，我们希望员工立即通知其主管并以书面形式报告相关冲突。

BERTSCHI AG

CH-5724 Dürrenäsch • Telephone +41 62 767 67 00 • Fax +41 62 767 68 00 • info@bertschi.com • www.bertschi.com

确保公平公开的竞争：

公平和公开的竞争让我们在市场上取得了最好的结果。我们不会以任何形式限制竞争，我们完全遵守所有竞争法和反垄断法。我们的员工不允许通过联系竞争对手或滥用任何市场支配地位来减少或消除竞争。

除本准则中提及的法律标准外，我们还将遵守所有其他适用法律。违反本政策将受到纪律处分，包括合同终止。

与供应商和其他第三方的互动：

我们不与不符合我们的核心道德标准（如我们的价值观和实践所示）的第三方建立业务合作或关系。因此，我们将根据双方/所有相关方明确和公平标准开展合作。

我们还鼓励我们的业务合作伙伴实施环境、社会和治理指导方针，并要求我们的供应商遵守我们的道德原则，并做出合理努力以确保他们自己的供应商遵守这些原则。

数据隐私：

根据我们尊重他人的价值观，我们尊重个人隐私并保护其个人数据。因此，我们将付负责的处理个人数据，并遵守任何合同义务和当地法律。

信息技术：


我们倚重计算机系统和电信网络。我们遵循内部和外部各自的指导方针和建议，保护这些系统不被滥用和未经授权的访问。

专有和个人信息及记录管理：

我们负责维护公司信息的完整性，包括知识产权，并妥善使用。未经授权披露信息可能会损害公司、其他员工或客户的隐私，或给他人带来不公平的影响。

地点 2021 年 9 月

BERTSCHI



Jan Arnet
CEO